



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

Per la diffusione immediata: 28 settembre 2013

IL GOVERNATORE CUOMO ANNUNCIA IL HOUSING RECOVERY PROGRAM PER RISARCIRE I PROPRIETARI DI ABITAZIONE DAI DANNI DELLE TEMPESTE IRENE, LEE E SANDY

Il programma copre i danni dovuti al “movimento della terra”, non contemplati dal National Flood Insurance Program

Il Governatore Andrew M. Cuomo ha annunciato oggi che il New York State's Housing Recovery Program risarcirà completamente i proprietari di abitazione colpiti dall'uragano Irene, la tempesta tropicale Lee e la super tempesta Sandy per i costi di riparazione dei danni alle loro case a causa di questo “movimento della terra”. Secondo quanto previsto dai regolamenti del National Flood Insurance Program (NFIP), i danni causati dal movimento del suolo o della terra, anche se il movimento è una conseguenza delle inondazioni, non sono ammissibili alla copertura. In confronto, un danno fisico ad un edificio causato direttamente dalle acque alluvionali è coperto da quanto previsto dal NFIP. Come risultato di questa lacuna nella copertura, centinaia di proprietari di case colpiti in tutto lo stato hanno ricevuto un rifiuto per i loro sinistri NFIP, lasciando molti senza un posto dove vivere e senza risorse per ricostruire.

“Nel corso degli ultimi anni, abbiamo vissuto tre tempeste di portata storica che hanno raso al suolo a un livello senza precedenti di devastazione, le comunità di tutto lo stato”, ha detto il Governatore Cuomo. “Anche se abbiamo fatto molti progressi di recupero da Irene, Lee e Sandy, molti newyorkesi sono ancora rimasti senza un posto da chiamare casa e risorse limitate per ricostruire in seguito al National Flood Insurance Program, in cui si afferma che le case danneggiate dal “movimento della terra” non sono coperte. Eppure semplicemente non ha senso che alcuni newyorkesi altrettanto duramente colpiti dalle stesse tempeste come gli altri, non possano essere compensati per le loro perdite. Ecco perché lo Stato si prepara a colmare questa lacuna ingiusta sulla copertura assicurativa. Ai sensi del Housing Recovery Program, i proprietari saranno pienamente compensati per tutte le riparazioni dei danni. Siamo lieti di fornire questo aiuto in modo che tutti i newyorkesi possano andare avanti nel percorso verso un pieno recupero”.

“Molti newyorkesi erano fiduciosi che sarebbero stati coperti dal momento che avevano acquistato l'assicurazione sull'alluvione”, ha detto il Direttore dell'Ufficio Recupero Tempesta del Governatore, Seth Diamond. “Tuttavia, non erano a conoscenza della norma del NFIP per quanto riguarda i movimenti di terra. Di conseguenza, questi proprietari di abitazione non hanno ricevuto l'assistenza che stavano

cercando, e molti che non hanno le risorse per ricostruire da soli non sono ancora tornati nelle loro case. Ora, questi residenti avranno diritto a ricevere finanziamenti attraverso il programma di ricostruzione delle abitazioni dello Stato e i costi di ricostruzione ammissibili saranno coperti “.

Lo Stato continuerà a sensibilizzare i proprietari di abitazione per far sì che gli interessati possano fare domanda di assistenza. Inoltre, l'Ufficio Recupero Tempesta fornirà assistenza tecnica alle comunità ai sensi del New York Rising Community Reconstruction Program per valutare e determinare se le misure di resilienza locali possono contribuire a limitare l'impatto dei movimenti di terra. Per maggiori informazioni chiamare il 1-855-697-7263 o andare su www.stormrecovery.ny.gov.

Il Governatore Cuomo ha creato l'Ufficio di Recupero Tempesta nel giugno 2013 per centralizzare gli sforzi di recupero e di ricostruzione dalla tempesta dei comuni colpiti in tutto lo Stato. In stretta collaborazione con i leader locali e delle comunità in questi settori, l'Ufficio sta lavorando per rispondere ai bisogni più urgenti di ricostruzione delle comunità, individuando anche soluzioni a lungo termine e innovative per rafforzare le infrastrutture dello Stato e i sistemi vitali per il futuro. I programmi di recupero dalla tempesta includono il programma NY Smart Home, che fornisce ai proprietari di abitazione l'assistenza per le riparazioni domestiche / di riabilitazione, di mitigazione, di elevazione e di acquisizione, e il programma Small Business, che fornisce fondi alle piccole imprese di \$ 50.000 o oltre, così come prestiti con bassi interessi.

###

Ulteriori notizie sono disponibili sul sito www.governor.ny.gov
Stato di New York | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418